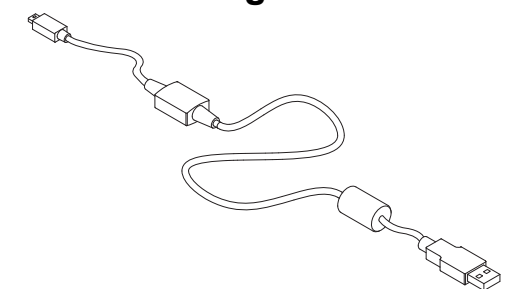


RKN4155 Manual del Usuario del Cable de Programación CPS

es-LA



Precaución

Por favor, tenga en cuenta que este miniconector del cable de programación CPS no debe utilizarse para la conexión de dispositivos que no sean los especificados en la Tabla 1. El uso de accesorios que no hayan sido recomendados por Motorola Solutions puede resultar en incendios, descargas eléctricas o lesiones.

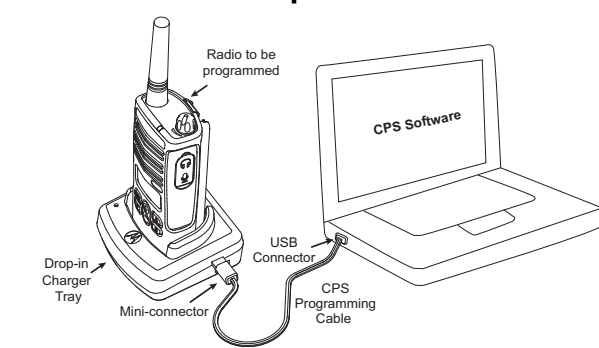
Acerca del cable de programación CPS

Las radios de la serie RDX™ y CP110™ pueden programarse utilizando el CPS (Computer Programming Software). EL CPS permite que el usuario pueda programar funciones, como las frecuencias, los códigos PL/DPL, el ancho de banda, el temporizador de tiempo límite, la selección de potencia, la selección del tipo de batería, el recorrido por la lista, los tonos de llamadas, el cifrado, etc. Su cable de programación CPS lo ayudará a leer o modificar este tipo de funciones en las radios.

Draft

Nota: Antes de utilizar el cable de programación de CPS, asegúrese de que el cable de la fuente de poder este desconectado de la bandeja de carga.

Instrucciones de operación



Cómo leer o modificar las funciones de su radio

1. Apague la radio y colóquela en la bandeja de carga. Asegúrese de que su cargador esté configurado de manera que se acomode perfectamente en la guías para las baterías de la radio. Para obtener más información detallada, consulte la sección “Batteries and Chargers” (baterías y cargadores) de la Guía del Usuario de la radio.
2. En su computadora, asegúrese de tener instalada la última versión del CPS (Computer Programming Software). Para las radios de la serie RDX, la versión “CPS End User” (usuario final CPS) está disponible en forma gratuita en www.motorola.com/rdx bajo la opción “resources”.
3. Conecte el miniconector del cable CPS en la bandeja de carga. Conecte el otro extremo del cable en el puerto USB de su computadora.
4. Abra su software CPS y ENCIENDA la radio. Haga clic en el icono “read” (leer) del menú que se encuentra en la barra superior

Nota: El icono “read” (leer) no se puede seleccionar (posee un color gris atenuado) hasta que la computadora detecte el cable de programación CPS.

5. Cuando el CPS detecta con éxito la presencia de la radio, escuchará unos tonos característicos y se abrirá una nueva ventana que mostrará información sobre la radio.

Nota: A partir de este momento, podrá leer y modificar todas las funciones de la radio disponibles en el menú de la izquierda en su ventana del perfil. Para obtener más información acerca de cómo leer, escribir o modificar las funciones de la radio, por favor consulte la barra de menús superior de CPS:

Ayuda ➔ **Contexto e Índice.** Podrá encontrar información detallada sobre cómo clonar radios en **Ayuda** ➔ **Contexto e Índice** ➔ **Clonación de radios.**

COMPONENTES AUTORIZADOS POR MOTOROLA SOLUTIONS

El cable de programación CPS está diseñado para conectarse entre el puerto USB de su computadora y cualquiera de las bandejas de carga siguientes

Tabla 1: Bandejas de carga autorizadas por Motorola Solutions

Núm. de pieza	Descripción
RLN6175	BANDEJA DE CARGA ESTÁNDAR
RLN6332	BANDEJA DE CARGA RÁPIDA

RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Problema	Solución
EL CPS no lee la radio o no puede escribir en la radio	Asegúrese de que la radio esté haciendo contacto con los contactos del cargador. Compruebe que la pieza desmontable en su cargador esté configurada de manera que acepte el tipo de batería que tiene la radio (por favor, consulte la sección “Batteries and Chargers” (Baterías y cargadores) de la Guía del Usuario de su radio para obtener más información. Asegúrese de que el cable CPS esté bien conectado al puerto USB de la computadora.

Problema	Solución
El CPS muestra el mensaje: “Error: error de comunicación” al tratar de leer o escribir en la radio	Asegúrese de que la radio esté ENCENDIDA. Verifique que el modelo de la radio coincida con la versión y la región del CPS, ya que para que ambos componentes puedan leer o escribir, deben ser compatibles. Para verificar la versión del CPS, haga clic en el icono “about” (acerca de) que se encuentra en la barra de herramientas superior.
Al tratar de clonar una radio, el CPS mostrará un error o la clonación fallará.	Consulte la sección “Cloning Radios” (Clonación de radios) en el sistema de Ayuda de CPS para obtener más información sobre las reglas de clonación.

Problema	Solución
EL CPS muestra el mensaje: “your radio doesn’t match your region” (su radio no coincide con su región)	Verifique que el modelo de la radio coincida con la versión y la región del CPS, ya que para que ambos componentes puedan leer o escribir, deben ser compatibles. Para verificar la versión del CPS, haga clic en el icono “about” (acerca de) que se encuentra en la barra de herramientas superior. Consulte la sección “Cloning Rules” (reglas de clonación) como se indica en el cuadro anterior.

Para cualquier otro problema, consulte el menú “Help” (Ayuda) del software CPS o póngase en contacto con el Centro de Servicio (ver la información sobre servicio a continuación).

El cable de programación CPS no se puede reparar. Está cubierto por la garantía limitada de un año de Motorola Solutions.

Solicite un Cable de programación CPS de reemplazo, de ser necesario.

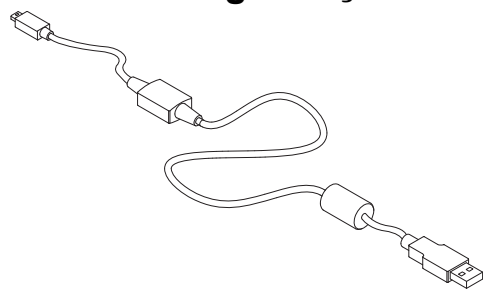
Si tiene preguntas relacionadas con el producto, llame al:

- 1-800-448-6686 en los EE.UU.
- 1-800-461-4575 en Canadá
- 1-866-522-5210 en su TTY (Teléfono de texto)
- 1-800-927-2744 (Línea de Asistencia a Distribuidores en los Estados Unidos)

Para obtener información sobre productos, visite el sitio: www.motorola.com/radios/business

RKN4155 Manual do Usuário do Cabo de Programação CPS

pt-BR



Precaución

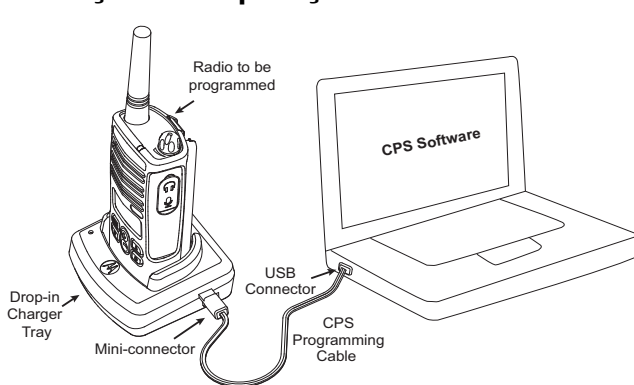
Observe que este miniconector do cabo de Programação CPS não deve ser usado para conectar dispositivos que não sejam aqueles especificados na Tabela 1. O uso de acessórios não recomendáveis pela Motorola Solutions pode resultar em risco de incêndio, choque elétrico ou ferimentos.

Sobre o Cabo de Programação CPS

Os rádios da série RDX™ e CP110™ podem ser programados usando o CPS (Software de Programação de Computador). O CPS permite que o usuário programe funções como frequências, códigos PL/DPL, Largura de banda, Temporizador de tempo de espera, Seleção de alimentação, Seleção de tipo de bateria, Lista de verificação, Tons de chamada, Codificação, etc. O Cabo de Programação CPS ajudará você a ler e modificar esses tipos de funções nos rádios.

Nota: Desconecte o fonte de alimentação da carregador de bandeja antes de usar o cable de programação CPS.

Instruções de operação



Como ler e modificar as funções do rádio

1. Desligue o rádio e coloque-o no carregador de bandeja compacta. Certifique-se de que o carregador esteja configurado para ajustar-se perfeitamente às guias da bateria do rádio. Para obter mais detalhes, consulte “Baterias e Carregadores” no Guia do Usuário do Rádio.
2. No computador, certifique-se de ter instalado o CPS (Software de Programação de Computador) mais recente. Para os rádios da série RDX a versão de “Usuário Final do CPS” está disponível para download grátis em www.motorola.com/rdx opção “resources”.
3. Conecte o miniconector do cabo do CPS no carregador de bandeja compacta. Conecte a outra extremidade do cabo na porta USB do computador.
4. Abra o software CPS e ligue o rádio. Clique no ícone “ler” no menu da barra superior.

Nota: O ícone “ler” fica esmaecido até que o computador detecte o Cabo de Programação CPS.

5. Quando o CPS ler o rádio com êxito, você ouvirá beeps distintos e uma nova janela será aberta mostrando as informações de perfil do rádio.

Nota: Agora você poderá ler e modificar todas as funções do rádio com as opções disponíveis no menu do lado esquerdo da janela de perfil. Para obter mais detalhes sobre como ler,

gravar ou modificar as funções do rádio, consulte a barra de menus superior do CPS:

Ajuda ➔ **Contexto e índice.** Informações detalhadas sobre como clonar rádios estão disponíveis na Ajuda ➔ Contexto e índice ➔ Clonagem de Rádios.

COMPONENTES AUTORIZADOS PELA MOTOROLA SOLUTIONS

O Cabo de Programação CPS foi projetado para ser conectado entre a porta USB do computador e qualquer um dos seguintes carregadores de bandeja compacta:

Tabela 1: Carregadores de Bandeja Compacta Autorizados pela Motorola Solutions

Número de peça	Descrição
RLN6175	CARREGADOR DE BANDEJA COMPACTA PADRÃO
RLN6332	CARREGADOR DE BANDEJA COMPACTA RÁPIDO

SOLUÇÃO DE PROBLEMAS

Problema	Solução
O CPS não lê o rádio ou grava no rádio	Certifique-se de que haja um bom contato do rádio com os contatos do carregador. Certifique-se de que a peça removível do carregador esteja configurada para ajustar-se ao tipo de bateria que o rádio possui (consulte a seção “Baterias e Carregadores” no Guia do Usuário do rádio para obter detalhes). Certifique-se de que o cabo CPS esteja bem conectado à porta USB do computador.

Problema	Solução
O CPS exibe “Erro: erro de comunicação” ao tentar ler ou gravar no rádio	Certifique-se de que o rádio esteja LIGADO. Certifique-se de que o modelo do rádio corresponde à versão e à região do CPS, uma vez que elas devem ser compatíveis para que ambos os componentes leiam e gravem. Para verificar a versão do CPS, clique no ícone “sobre” na barra de ferramentas superior.
Ao tentar clonar um rádio, o CPS exibe um erro ou a clonagem falha	Consulte “Clonagem de Rádios” no Arquivo de Ajuda do CPS para obter detalhes sobre as regras de clonagem.

Problema	Solução
O CPS exibe “seu rádio não corresponde à sua região”	Certifique-se de que o modelo do rádio corresponde à versão e à região do CPS, uma vez que elas devem ser compatíveis para que ambos os componentes leiam ou gravem. Para verificar a versão do CPS, clique no ícone “sobre” na barra de ferramentas superior. Consulte a seção “Regras de clonagem” conforme a caixa acima.

Para todos os outros problemas, consulte o menu “Ajuda” no software CPS ou entre em contato com nossa Central de Atendimento para obter suporte (consulte as Informações sobre serviços abaixo). O Cabo de Programação CPS não é reparável. Ele está coberto pela garantia limitada de um ano da Motorola Solutions.

Solicite uma substituição do Cabo de Programação CPS, se necessário.

- Para dúvidas relacionadas ao produto, contate:
- 1-800-448-6686 nos Estados Unidos
 - 1-800-461-4575 no Canadá
 - 1-866-522-5210 em seu TTY (Sinal de Telefone)
 - 1-800-927-2744 (Linha de Suporte ao Revendedor dos EUA)

Para obter informações sobre o produto, visite nosso site: www.motorola.com/radios/business